



**華人社區服務中心**  
Chinese Community Social Services Centre Inc.

Suite 6, Level 1, MC Square  
687 Doncaster Road, Doncaster 3108  
T: (03) 8848 0288 F: (03) 9848 2191  
W: [www.ccssci.org.au](http://www.ccssci.org.au)  
E: [NDIS@ccssci.org.au](mailto:NDIS@ccssci.org.au)

**Chinese Community Social Service Centre Inc.**

**華人社區服務中心**

**Disability Support Program - Services and Price List  
2023 - 2024**

**殘障人士援助服務 - 服務項目和價目表 2023 - 2024**

**Effective from 1/7/2023**

**2023 年 7 月 1 日起生效**

CCSSCI Personal Care / Participation Supports 華人社區服務中心個人護理/社區參與服務	Service Day and Time 服務日和時間	Support Item Number 服務項目號碼	Price (per hour) 價格 (每小時)
Home Care and Personal Care 家居清潔及個人照顧	Weekday Day time 平日白天	01_011_0107_1_1_T	\$66.45
	Weekday Evening (8pm-12am) 平日晚上 (下午 8 點至凌晨 12 點)	01_015_0107_1_1_T	\$73.21
	Weekday Night (8pm- Next day 6am) 平日夜晚 (晚上 8 點至次日早上 6 點)	01_002_0107_1_1_T	\$74.56
	Saturday 星期六	01_013_0107_1_1_T	\$93.50
	Sunday 星期日	01_014_0107_1_1_T	\$120.56
	Public Holiday 公共假期	01_012_0107_1_1_T	\$147.62
	Sleepover 過夜	01_010_0107_1_1	\$276.27
Social & Community Participation and Supported Transport 社區陪同者及交通接送	Weekday Day time 平日白天	04_104_0125_6_1_T	\$66.45
	Weekday Evening (8pm-12am) 平日晚上 (8 點至 12 點)	04_103_0125_6_1_T	\$73.21
	Saturday 星期六	04_105_0125_6_1_T	\$93.50
	Sunday 星期日	04_106_0125_6_1_T	\$120.56
	Public Holiday 公共假期	04_102_0125_6_1_T	\$147.62
Personal Care/Participation Supports	non-face-to-face supports 非面對面服務	01_011_0107_1_1_T 04_104_0125_6_1_T	\$66.45
Transport	Transport fee 交通費	01_799_0107_1_1 04_799_0104_6_1	\$1/km
Personal Care/Participation Supports	Establishment fee 設置費用	01_049_0107_1_1	\$654.70/one-off 一次性

CCSSCI Individual Skills Development Services 華人社區服務中心人生導師服務	Support Category Name 服務類別	Support Item Number 服務項目號碼	Support Item Name 服務項目名稱	Price (per hour) 價格(每小時)
Individual Skills Development 人生導師	Increased social and community participation	09_009_0117_6_3	Individual Skills Development And Training	\$74.63
	Improved relationships	11_024_0117_7_3	Individual Social Skills Development	\$74.63
	Improved daily living skills	15_037_0117_1_3	Individual Skill Development And Training Including Public Transport Training	\$65.47

CCSSCI Gardening and Spring Cleaning Services 華人社區服務中心花園整理和大掃除服務	Support Category Name 服務類別	Support Item Number 服務項目號碼	Support Item Name 服務項目名稱	Price (per hour) 價格(每小時)
Gardening and Spring Cleaning 花園及房子整理	Assistance with daily life	01_019_0120_1_1	House And/Or Yard Maintenance	\$53.09
House Cleaning 大掃除	Assistance with daily life	01_020_0120_1_1	House Cleaning And Other Household Activities	\$54.07

CCSSCI Plan management Services 華人社區服務中心計劃管理服務	Support Item Number 服務項目號碼	Support Item Name 服務項目名稱	Price 價格
Plan Management 計劃管理	14_033_0127_8_3	one-off set up fee 一次性設置費	\$232.35 / per plan 每個計劃
	14_034_0127_8_3	Monthly fee 月費	\$104.45 / per month 每月

CCSSCI Support coordination Services 華人社區服務中心服務統籌服務	Support Item Number 服務項目號碼	Support Item Name 服務項目名稱	Price (per hour) 價格(每小時)
Support Coordination 服務統籌	07_001_0106_8_3	Level 1: Support Connection 支持連接	\$74.63
	07_002_0106_8_3	Level 2: Coordination of support 服務統籌	\$100.14
	07_004_0132_8_3	Level 3: Specialist Support Coordination 高級服務統籌	\$190.54
	07_101_0106_6_3	Psychosocial Recovery Coaching - Weekday Daytime 社會心理康復輔導 - 工作日白天	\$98.30

CCSSCI Allied Health Services 華人社區服務中心輔助醫療服務	Support Category Name 服務類別	Support Item Number 服務項目號碼	Support Item Name 服務項目名稱	Price (per hour) 價格(每小時)
Dietitian 營養師	Improved health and wellbeing / Improved daily living skills / Core support	12_025_0128_3_3	Dietician Consultation And Diet Plan Development	\$193.99
		15_062_0128_3_3		
		01_760_0128_3_3		
Physiotherapist 物理治療師	Improved daily living skills / Core support	15_055_0128_1_3	Assessment, Recommendation, Therapy And/Or Training (Incl. AT) - Physiotherapy	\$193.99
		Or 01_721_0128_1_3		
Podiatrist 足科治療師 / Speech Pathologist 語言治療師 / Occupational Therapist 職業治療師	Improved daily living skills / Core support	15_056_0128_1_3	Assessment, Recommendation, Therapy And/Or Training (Incl. AT) - Other Therapy	\$193.99
		Or 01_741_0128_1_3		
Psychologist 心理學家	Improved daily living skills / Core support	15_054_0128_1_3	Assessment Recommendation Therapy or Training - Psychologist	\$214.41
		Or		
		01_701_0128_1_3		